

AC 738 / L 738

**Ersatzteil-Katalog
Spare Parts Manual
Catalogue Pièces de Rechange**

36,25,15,082

Rev. 02.2010



**SÜTRAK**

AC 738 / L 738

Bestellung von Ersatzteilen

Procedure of ordering Spare parts

Procédure de commande pièce de rechange

Einleitung

Im vorliegenden Ersatzteilkatalog sind sämtliche von Carrier Sütrak erhältlichen Ersatzteile für die entsprechende Klimaanlage zusammengefasst.

Mengenangaben beziehen sich, falls vorhanden, auf die Stückzahl pro Anlage.

Hinweise des Herstellers

Bei Reparaturarbeiten nur die Carrier Sütrak Originalersatzteile verwenden. Falls Nicht-Originalteile, die von Carrier Sütrak weder geprüft noch zugelassen sind, benutzt werden, so können hierdurch die Sicherheit und der ungestörte Betrieb ernsthaft in Frage gestellt werden. Die Ausstattung kann in diesem Fall ihre Garantie verlieren oder nicht mehr mit den Zulassungsnormen der zulässigen Stellen konform sein. Die vorliegende Anleitung gilt für die Standardmodelle. Sollten bestimmte Teile nicht in der Liste enthalten sein, wenden Sie sich bitte an die unten stehende Adresse.

Introduction

This spare parts manual contains all the spare parts used by Carrier Sütrak in this unit. The column quantity shows how many times you will find each piece in one unit.

Manufacturer information

In the event of repair, only use original Carrier Sütrak parts. The use of "non original" parts which have not been tested and approved by Carrier Sütrak can lead to serious risk for the safety and correct operation of the unit; in certain cases the equipment may no longer be covered by the warranty or comply with the approval standards of the requisite authorities.

This manual shows standard models. For any options that do not figure in the manual, please contact us.

Introduction

Ce catalogue contient toutes les informations concernant les pièces de rechange Carrier Sütrak disponibles pour ce type de climatiseur. La colonne quantité indique le nombre de pièces d'un certain type se trouvant dans le climatiseur.

Informations constructeur

En cas de réparation, utiliser uniquement des pièces d'origine Carrier Sütrak. L'utilisation de pièces non testées et approuvées par Carrier Sütrak peut conduire à de sérieux problèmes de sécurité et de fonctionnement du groupe d'air conditionné. Dans certains cas l'équipement peut perdre sa garantie ou son approbation auprès des services autorisés.

Ce manuel est valable pour les modèles standards. Si la pièce recherchée ne figure pas dans le manuel, veuillez nous contacter à l'adresse suivante.

Carrier Sütrak

Zweigniederlassung der Carrier Transicold Deutschland GmbH & Co KG

Heinkelstr. 5, Germany-71272 Renningen

Tel: +49 (07159) 923-0, Fax: +49 (07159) 923-269

eMail: info.suetrak@carrier.utc.com

parts.suetrak@carrier.utc.com

...oder wenden Sie sich an Ihren nächsten Carrier Sütrak Händler.

... or contact your local Carrier Sütrak distributor.

... ou contacter votre distributeur local Carrier Sütrak.

Um eine schnelle und richtige Lieferung von Ersatzteilen zu gewährleisten, benötigen wir folgende Informationen:

You require a prompt and correct supply. In order to comply with this demand, we need to have the following information:

Pour garantir une livraison rapide et correcte, nous avons besoin des informations suivantes:

1. Ihre genaue Anschrift.

1. Your exact address.

1. Votre adresse exacte.

2. Gewünschte Versandart: z.B. Post, Luftfracht, Express, usw.

2. Requested kind of dispatch. For example, surface mail, air mail, air freight, etc.

2. Le mode d'expédition souhaité. Par exemple, par poste, express, poste aérienne, etc.

3. Genaue Bezeichnung der Anlage mit Baujahr. (Seriennummer)

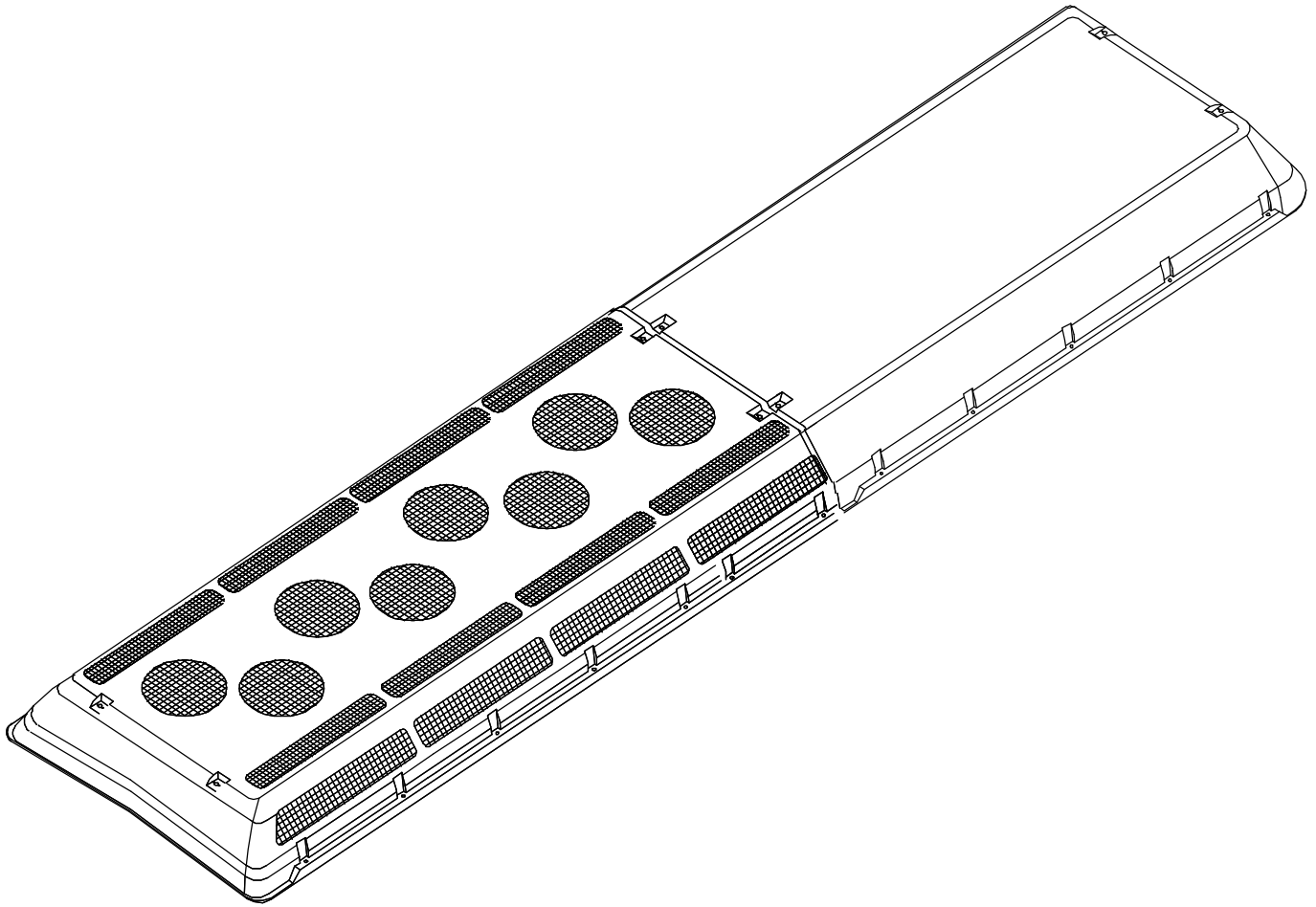
3. Exact type of unit and year of construction. (serial number)

3. Des indications précises concernant l'unité de climatisation. (numéro de série)

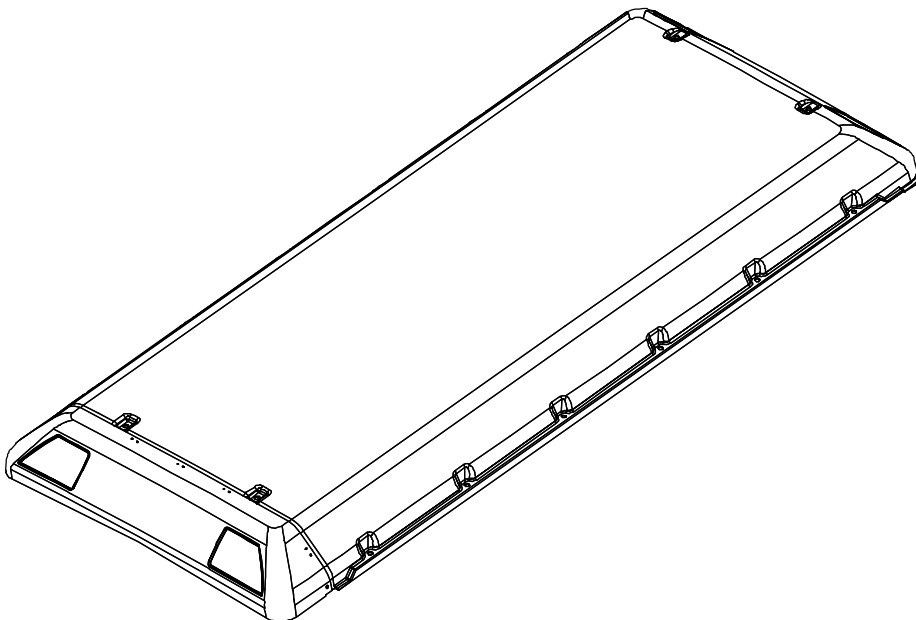
4. Stückzahl und Ersatzteilnummer der gewünschten Teile.

4. Quantity and code number of the required spare parts.

4. Le numéro de référence et la quantité de pièces.



AC 738

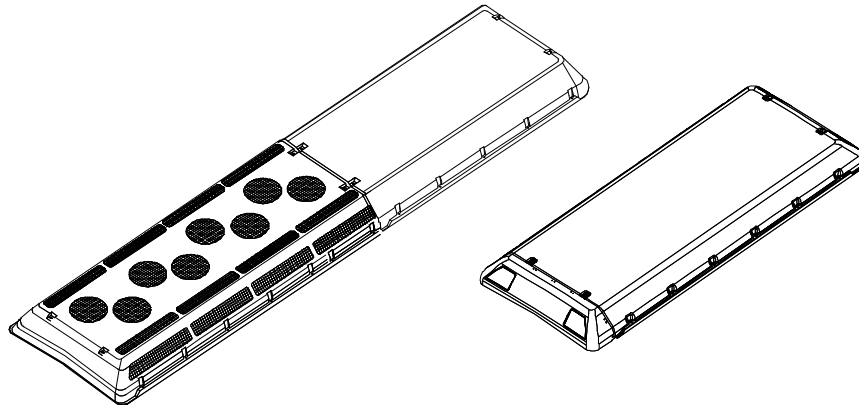


L 738

Inhaltsverzeichnis

Contents

Sommaire

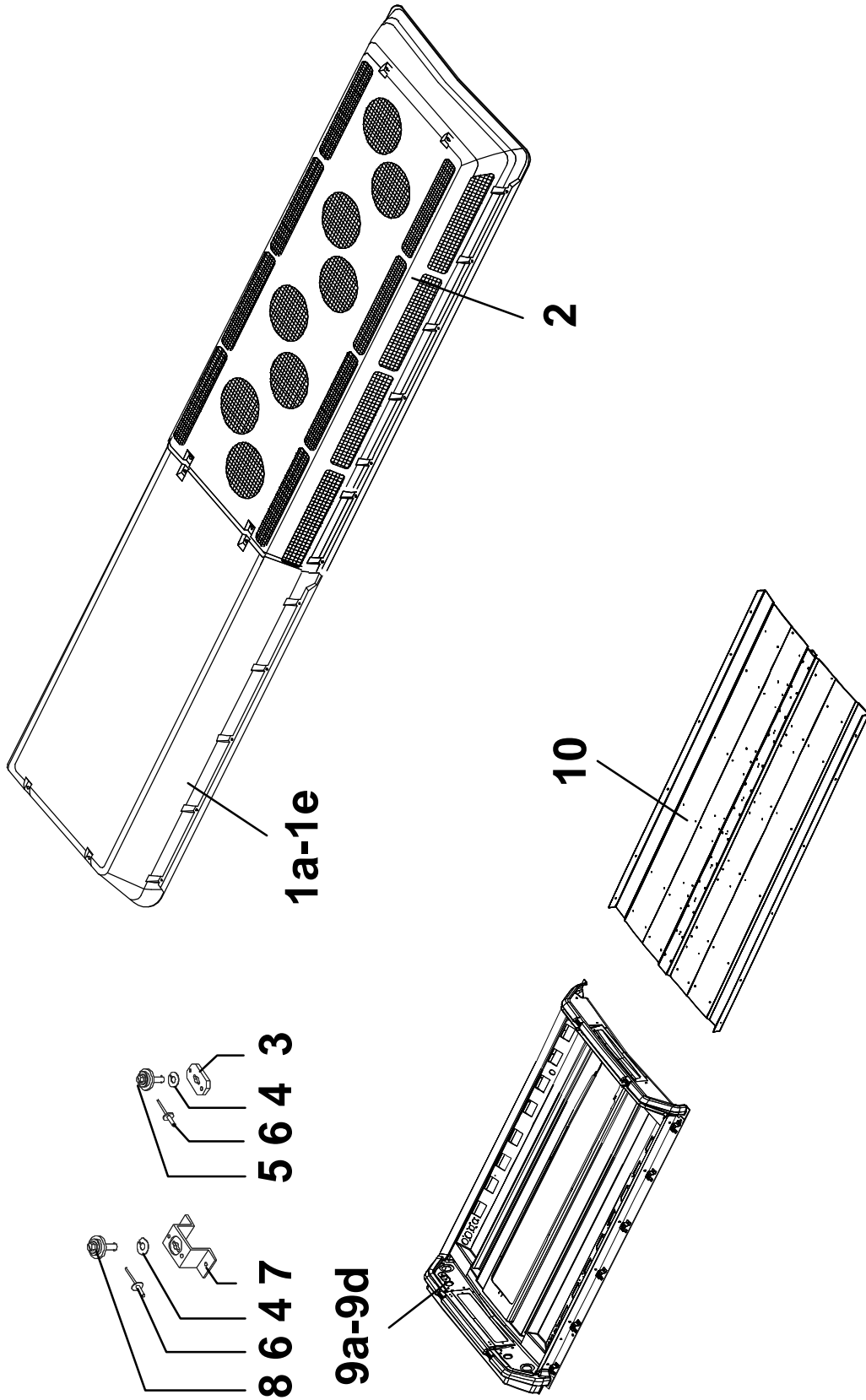


D	Gehäuse und Abdeckhaube.....	6
	Gebläse.....	8
	Frischlufthklappe.....	9
	Kältetechnische Einzelteile.....	10
	Elektrische Einzelteile.....	12
	Elektrische Steuerungsteile (Analog).....	14
	Elektrische Steuerungsteile (CSDD).....	16
	Verdichter und Anbauteile.....	17
	Kältemittel- /Isolierschläuche.....	18
	Verschraubungen.....	19
GB	Frame and Cover.....	6
	Blowers.....	8
	Fresh Air Flap.....	9
	Components Cooling System.....	10
	Electric Components.....	12
	Electric Control Parts (Analog).....	14
	Electric Control Parts (CSDD).....	16
	Compressor and Accessories.....	17
	Refrigerant and Insulation Hoses.....	18
	Fittings.....	19
F	Chassis et Habillage.....	6
	Ventilateurs.....	8
	Volet D'Air Frais.....	9
	Composants frigorifiques.....	10
	Composants électrique.....	12
	Pupitre de Manœuvre électrique (Analogue).....	14
	Pupitre de Manœuvre électrique (CSDD).....	16
	Compresseur et Accessoires.....	17
	Tuyaux Frigorifique et d'Isolation.....	18
	Raccords.....	19

Gehäuse und Abdeckhaube

Frame and Cover

Chassis et Habillage



**SUTRAK**

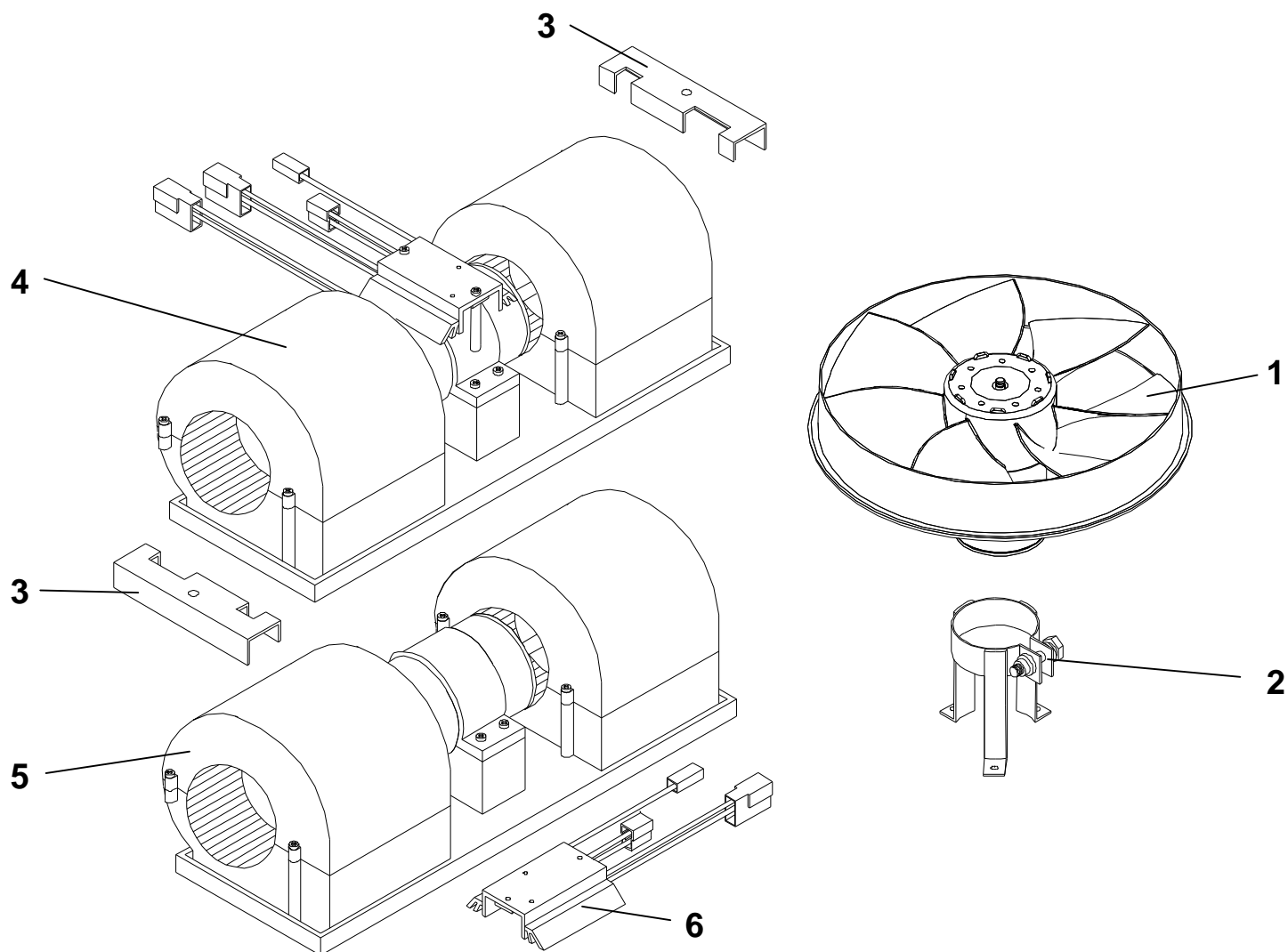
AC 738 / L 738

Pos.	Bezeichnung	Description	Description	Bestell-Nr. Ordering No. No Référence	Menge Quantity Quantité
1a	Verdampferabdeckung V 738	Evaporator Cover V 738	Capot d'evaporateur V 738	10,79,12,173	1
1b	Isolierung Verdampfer- deckel V 738	Insulation Cover V 738	Isolation capot V 738	15,03,01,703	2
1c	Isolierungsband V 738	Insulation Tape V 738	Isolation tape V 738	15,03,01,926	4
1d	BG Verdampferabdeckg. L 738	BG Evaporator Cover L 738	Capot d'évaporateur L 738	75,47,05,485-00	1
1e	Isolierung Verdampfer- deckel L 738	Insulation Cover L 738	Isolation capot L 738	15,03,01,703	2
2	BG Kondensator- abdeckung K 738	BG Condenser cover K 738 cpl.	Capot de conenseur K 738 cpl.	75,47,05,461	1
3	Verschlussunterteil	Base lock	Embase	32,24,01,010	8
4	Haltescheibe	Retaining Washer	Rondelle de maintien	32,24,01,016	18
5	Verschlussbolzen (mittig)	Locking Bolt (central)	Boulon (centraux)	32,24,01,034	8
6	Niet	Rivet	Rivet	32,10,10,500	
7	Verschlussunterteil	Base Lock	Embase	32,24,01,039	24
8	Verschlussbolzen (seitlich)	Locking Bolt (side)	Boulon (latéraux)	32,24,01,013	24
9a	Verdampfergehäuse mit Frischluft beidseitig	Evaporator Housing Fresh Air Intake both	Chassis d'évap. Avec l'air frais avant et devant	10,28,03,238	1
9b	Verdampfergehäuse mit Frischluft Vorne	Evaporator Housing Fresh Air Intake Front	Chassis d'évap. Avec l'air frais devant	10,28,03,240	1
9c	Verdampfergehäuse mit Frischluft Hinten	Evaporator Housing Fresh Air Intake Back	Chassis d'évap avec l'air frais avant	10,28,03,241	1
9d	Verdampfergehäuse ohne Frischluft	Evaporator Housing w/o Fresh Air Intake	Chassis d'évap sans l'air frais	10,28,03,239	1
10	Kondensatorboden	Condenser base plate	Plaque de fond de condenseur	10,28,08,040	1

Gebläse

Blowers

Ventilateurs

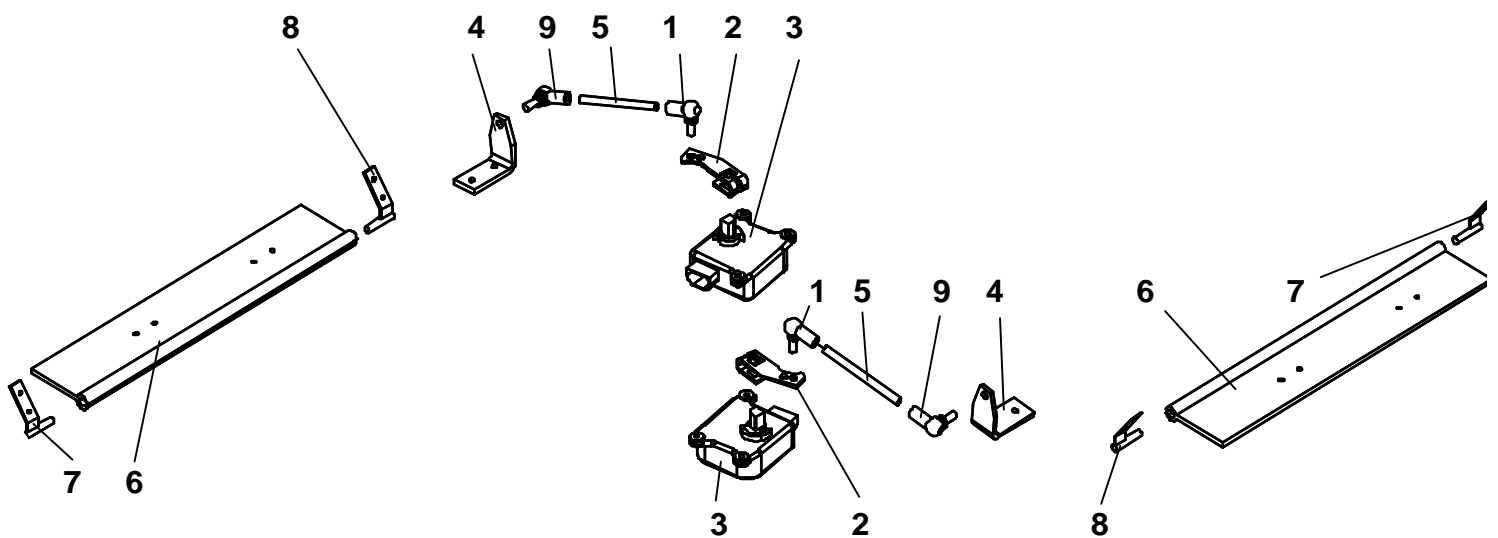


Pos.	Bezeichnung	Description	Description	Bestell-Nr. Ordering No. No Référence	Menge Quantity Quantité
1	BG Kondensatorlüfter 24VDC	ASY Condenser Fan 24VDC	ASY Ventilateur de Condenseur 24VDC	75,45,03,002-00	8
2	Lüfterhalter	Fan mounting	Support de ventilateur	10,37,07,008-01	8
3	Gebälsehalter	Blower mounting	Support de ventilateur	58-67012-00	16
4	BG Doppelradialgebläse 24VDC	ASY Double Radial Blower 24VDC	ASY Ventilateur Radial Double 24VDC	75,45,70,016	8
5	Doppelradialgebläse	Double Radial Blower	Ventilateur Radial Double	28,20,01,050	8
6	Drehzahlregler	Speed Controller	Régulateur de vitesse	26,09,10,108	8

Frischlufklappe

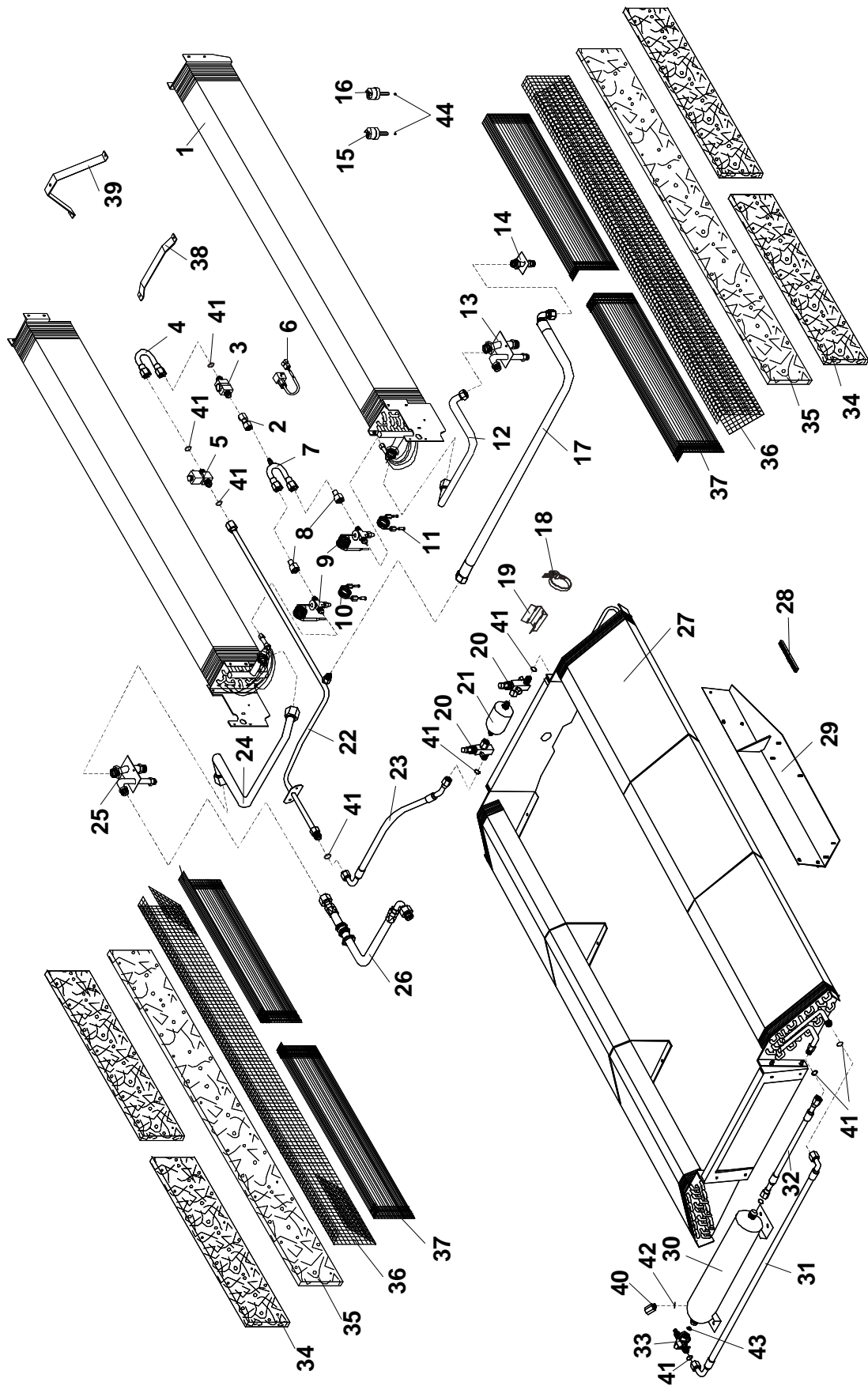
Fresh Air Flap

Volet D'Air Frais



Pos.	Bezeichnung	Description	Description	Bestell-Nr. Ordering No. No Référence	Menge Quantity Quantité
1	Winkelgelenk	Angle Joint	Articulation d'angle	30,17,30,013	2
2	Klappenhebel	Adjusting Lever	Levier de commande	10,37,17,013	2
3	Stellmotor 24 VDC	Motor 24 VDC	Moteur 24 VDC	28,16,02,008	2
	Halterung Motor	Bracket Motor	Support motor	15,04,14,233-00	
	Halterung Motor	Bracket Motor	Support motor	15,04,14,234-00	
4a	Lagerbock	Bearing Chair	Chevalet support	10,16,01,001	2
4b	Lagerbock	Bearing Chair	Chevalet support	22,24,01,753	1
4c	Lagerbuchse	Bearing Bush	Coussinet	22,40,03,001	4
5	Gewindestange	Connecting Rod Flap	Levier de commandé volet	32,01,35,606	0,2 mtr
6	Frischlufklappe	Fresh Air Flap	Air frais	10,46,04,027	2
7	Lagerbock links	Bracket Left	Support gauche	10,16,01,065	2
8	Lagerbock rechts	Bracket Right	Support droit	10,16,01,064	2
9	Winkelgelenk	Angle Joint	Articulation d'angle	30,17,10,012	2

Kältetechnische Einzelteile
Components Cooling System
Composants frigorifiques



**SUTRAK**

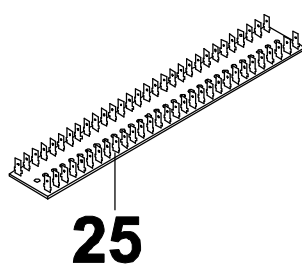
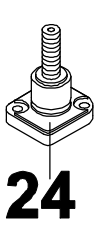
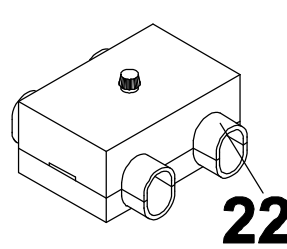
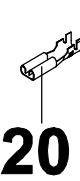
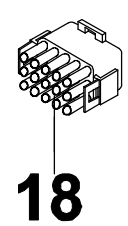
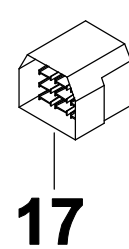
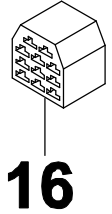
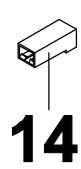
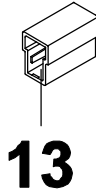
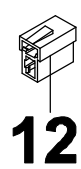
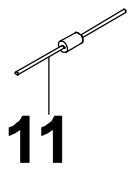
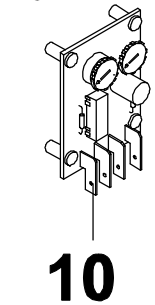
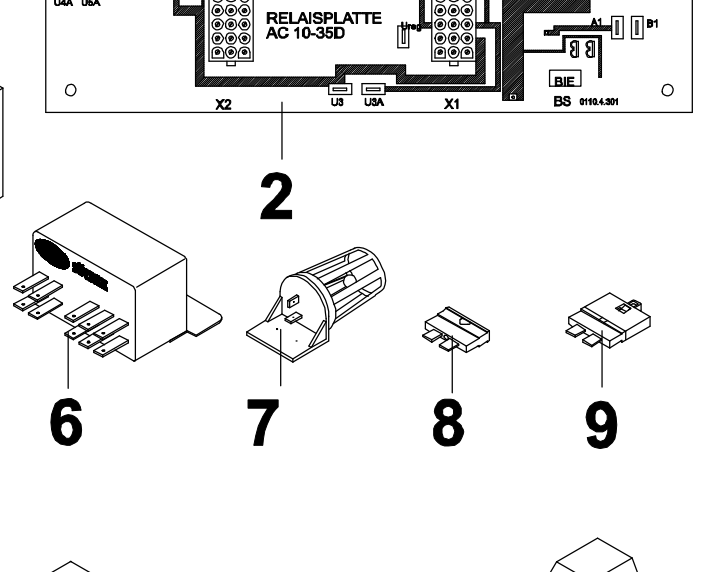
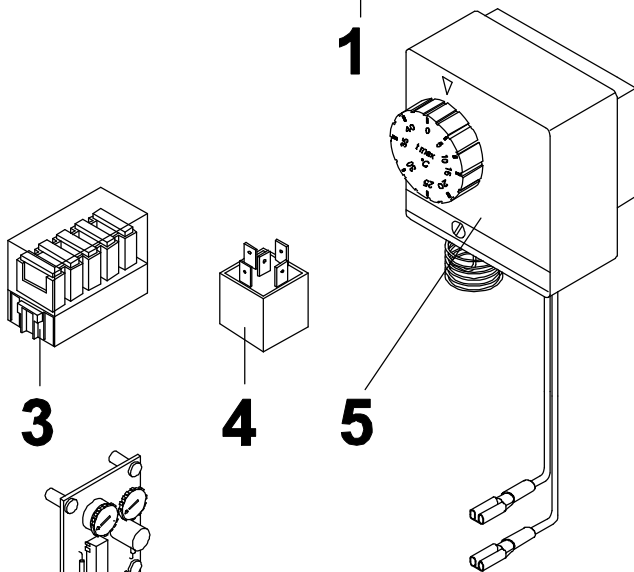
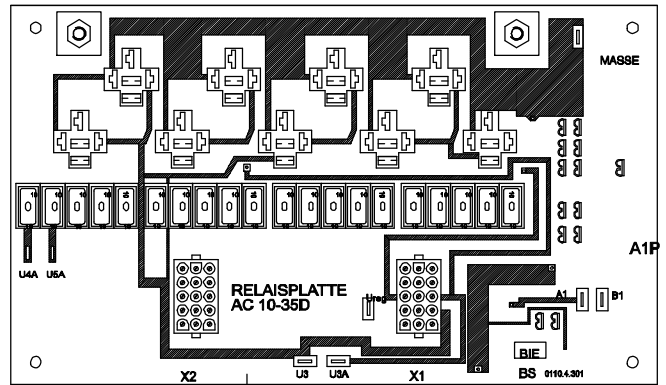
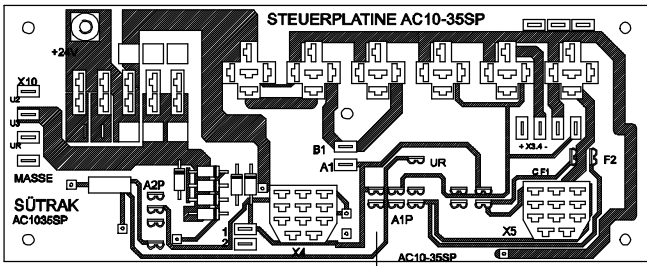
AC 738 / L 738

Pos.	Bezeichnung	Description	Description	Bestell-Nr. Ordering No. No Référence	Menge Quantity Quantité
1	Verdampferpaket komplett	Evaporator Coil cpl.	Évaporateur cpl.	75,01,01,164	1
2	Adapter	Adapter	Adapteur	24,09,10,008	1
3	Schauglas	Sight Glass	Voyant liquide	24,07,10,018	1
4	Flüssigkeitsleitung Schauglas	Liquide Line Sight Glas	Ligne de liquide voyant liquide	10,60,03,119	1
5	Magnetventil 24 VDC komplett	Solenoid Valve 24 VDC complete	Vanne magnétique 24 VDC	22,05,12,007	1
	Magnetspule 24 VDC	Magnetic Coil 24 VDC	Bobine 24 VDC	22,05,13,008	1
6	Anschlusstecker	Connector	Connecteur	22,05,13,100	1
7	Flüssigkeitsverteiler	Liquide Distributor	Distributeur	10,60,03,120	1
8	Adapter	Adapter	Adapteur	24,09,14,010	2
9	Expansionsventil R 134a	Expansion Valve R 134a	Détendeur R 134a	24,04,01,170	2
10	Ausgleichsleitung rechts	Compensation Line Right	Conduit de compensation droite	24,04,75,026	1
11	Ausgleichsleitung links	Compensation Line Left	Conduit de compensation gauche	24,04,75,027	1
12	Saugleitung links	Suction Line Left	Conduit d'aspiration à gauche	10,60,01,030	1
13	Anschlussstück links	Support Left	Pièce de raccord à gauche	10,60,01,017	1
14	Anschlussstück Frontbox	Connection Frontbox	Pièce de raccord	10,60,22,058	1
15	HD-Pressostat	HP-Switch	Pressostat HP	26,03,20,251	1
16	ND-Pressostat	LP-Switch	Pressostat BP	26,03,20,002	1
17	Flüssigkeitsleitung	Liquide Line	Ligne de liquide	10,60,21,047	1
18	Schelle	Clamp	Collier de fixation	32,15,11,005	2
19	Halter für Trockner	Bracket for Drier	Support déshydrateur	15,07,12,001	3
20	Absperrventil	Shut Off Valve	Vanne liquide manuelle	22,05,15,100	2
21	Filtertrockner	Filter Drier	Déshydrateur	24,06,01,026	1
22	Flüssigkeitsleitung Magnetventil	Liquide Line Liquid Solenoid Valve	Ligne de liquide vanne liquide magnétique	10,60,03,118	1
23	Flüssigkeitsleitung	Liquide Line	Ligne de liquide	10,60,22,048	1
24	Saugleitung rechts	Suction Line Right	Conduit d'aspiration à droite	10,60,01,031	1
25	Abschlussstück rechts	Connection Right	Pièce de raccord à droite	10,60,01,016	1
26	Druckleitung	Discharge Line	Conduit de refoulement	10,60,21,018	1
27	Kondensatorpaket	Condenser Coil	Condenseur	75,65,04,001	1
28	Schaumstoffband 6x12	Foam Rubber Tape 6x12	Mousse 6x12	21,10,01,015	4,8 m
29	Halteblech	Support Plate	Collier de support	10,55,05,004	1
30	Sammelflasche	Receiver	Bouteille liquide	10,63,01,010	1
31	Flüssigkeitsleitung	Liquide Line	Ligne de liquide	10,60,22,033	1
32	Flüssigkeitsleitung	Liquide Line	Ligne de liquide	10,60,22,023	1
33	Eckabsperrventil	Shut Off Valve	Vanne liquide manuelle	22,05,15,305	1
34	Filtermatte	Filter Mat	Filtre	21,08,15,029	4
35	Filtermatte hell	Filter Mat Bright	Filtre clair	21,08,07,009	2
36	Filterträger	Filter Carrier	Porte filtre	20,08,09,054	2
37	Filterhalter V 738	Filter Carrier V 738	Porte filtre V 738	15,04,16,103	4
38	Halteblech Exp.Ventil	Support Plate Exp.Valve	Support détendeur therm.	15,04,16,024	1
39	Haltebügel mitte	Middle Support Plate	Support métal central	10,19,03,015	1
40	Sicherheitsventil	Protection Valve	Soupape de sûreté	24,04,02,005	1
41	Dichtring	Gasket	Joint	32,23,26,236	10
42	O-Ring	O-Ring	O-Ring	32,23,05,069	1
43	Dichtring	Gasket	Joint	32,23,10,010	1
44	Dichtring 7/16"	Gasket 7/16"	Joint 7/16"	32,23,26,230	2

Elektrische Einzelteile

Electric Components

Composants électrique

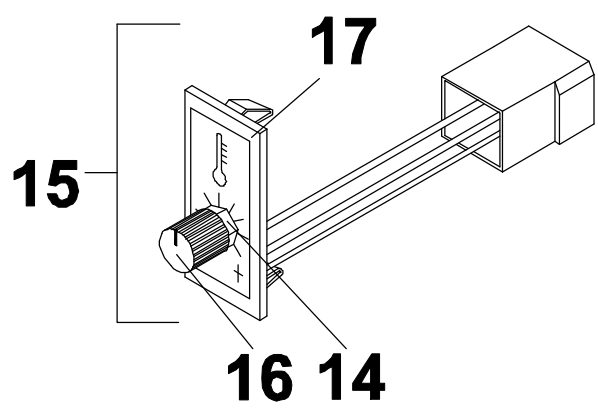
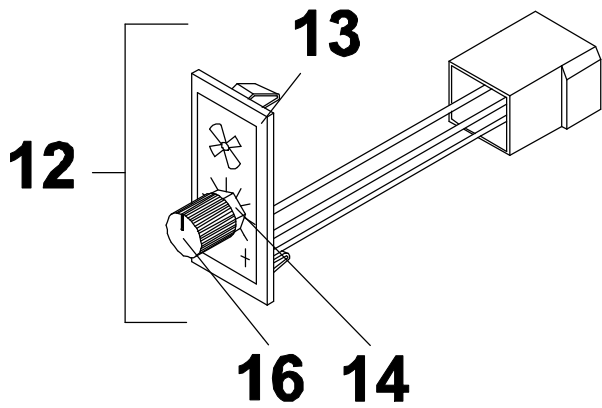
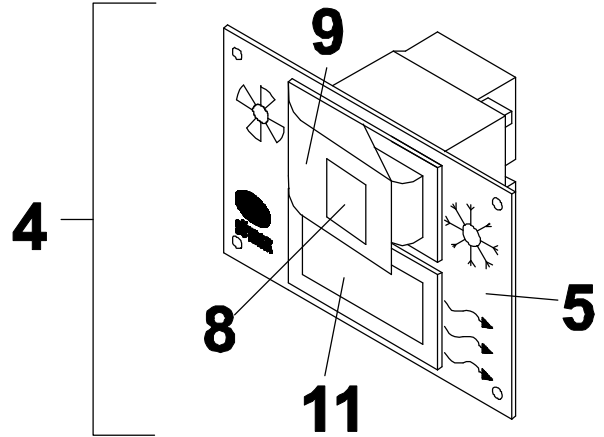
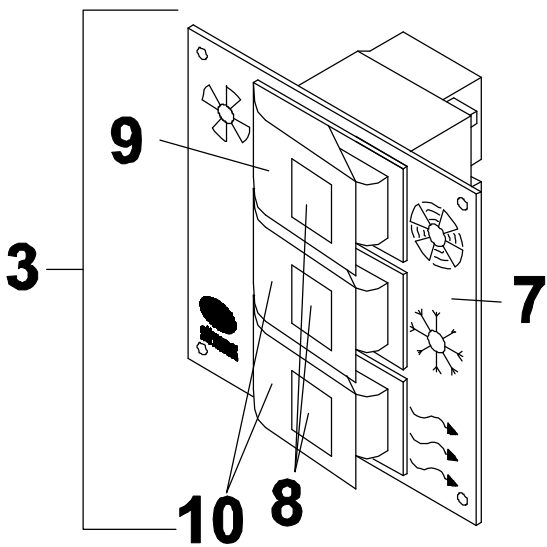
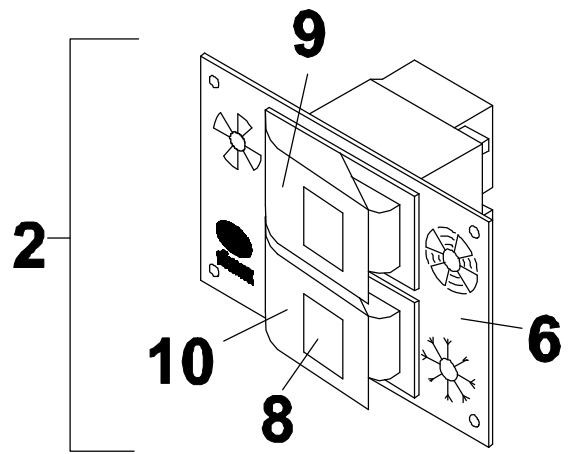
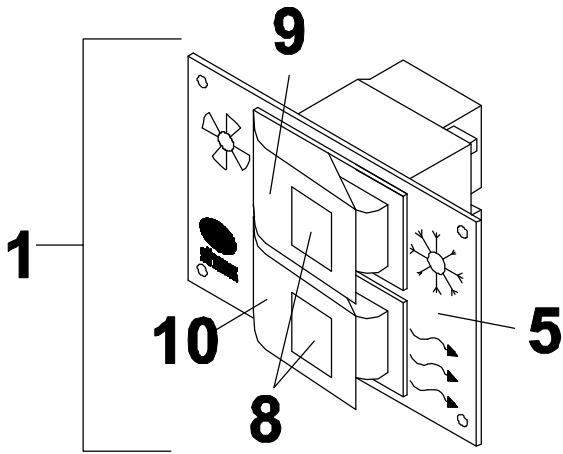


Pos	Bezeichnung	Description	Description	Bestell-Nr. Ordering No. No, Référence	Menge Quantity Quantité
1	Gedruckte Schaltung	Printed Circuit	Circuit imprimé	26,38,08,001	
2a	Gedruckte Schaltung	Printed Circuit	Circuit imprimé	26,38,08,007	
2b	Gedruckte Schaltung für Anlagen mit Dieselantriebssatz	Printed Circuit for AC-units with Diesel Power Pack Engine	Circuit imprimé avec AC-Units Diesel Power Pack Engine	26,38,08,005	
2c	Erweiterungsplatine für Gebläse	Printed Circuit for Blowers	Circuit imprimé ventilateur	26,38,10,020	
3	Sicherungsdose	Fuse Box	Boîte à fusibles	26,05,11,042	
4	Relais 24VDC	Relay 24VDC	Relais 24VDC	10-00286-13	
5	Thermostat, mechanisch	Thermostat mech.	Thermostat, mech.	26,09,01,010	
6	Thermostat, elektronisch	Thermostat, elec.	Themostat, élec.	26,09,03,027	
7	Fühler	Sensor	Sonde	26,09,03,806	
8a	Sicherung 3A	Fuse 3A	Fusible 3A	26,05,05,240	
8b	Sicherung 10A	Fuse 10A	Fusible 10A	26,05,05,244	
8c	Sicherung 15A	Fuse 15A	Fusible 15A	26,05,05,245	
9a	Sicherungsautomat 15A	Safety Automat 15A	Coupe-circuit autom. 15A	26,05,02,015	
9b	Sicherungsautomat 10A	Safety Automat 10A	Coupe-circuit autom. 10A	26,05,02,014	
10	Steuerplatte für Elektronik	Operating Plate ectr.	Carte	26,09,10,010	
11	Diode	Diode	Diode	26,11,15,001	
12	Steckverbinder 2-fach	Plug Connector Double	Connecteur double	26,17,15,004	
13	Steckverbinder 2-fach	Plug Connector Double	Connecteur double	26,17,05,004	
14	Steckverbinder 1-fach	Plug Connector Simple	Connecteur simple	26,17,15,001	
15	Steckverbinder 1-fach	Plug Connector simple	Connecteur simple	26,17,05,001	
16	Steckverbinder 11-fach	Plug Connector 11ts.	Connecteur 11 bornes	26,17,15,050	
17	Steckverbinder 11-fach	Plug Connector 11ts.	Connecteur 11 bornes	26,17,05,050	
18	Steckverbinder 15-fach	Plug Connector 15ts.	Connecteur à 15 bornes	26,17,15,037	
19	Flachstecker	Connector Male	Conneceur male	26,33,03,137	
20	Flachsteckerhülse	Connector Female	Connecteur	26,33,03,134	
21	Pin	Pin	Pin	26,33,03,197	
22	Sicherungsdose	Fuse Box	Boîte à fusible	26,05,11,023	
23	Sicherung 25A	Fuse 25A	Fusible 25A	26,05,05,300	
	Sicherung 30A	Fuse 30A	Fusible 30A	26,05,05,301	
	Sicherung 50A	Fuse 50A	Fusible 50A	26,05,05,302	
	Sicherung 80A	Fuse 80A	Fusbile 80A	26,05,05,303	
	Sicherung 100A	Fuse 100A	Fusible 100A	26,05,05,304	
24	Anschlussklemme	Terminal	Connecteur	26,21,01,038	
25	Diodenleiste	Diode Board	Fiche à bornes diode	26,21,10,010	

Elektrische Steuerungsteile (Analog)

Electric Control Parts (Analog)

Pupitre de Manœuvre électrique (Analogue)



**SUTRAK**

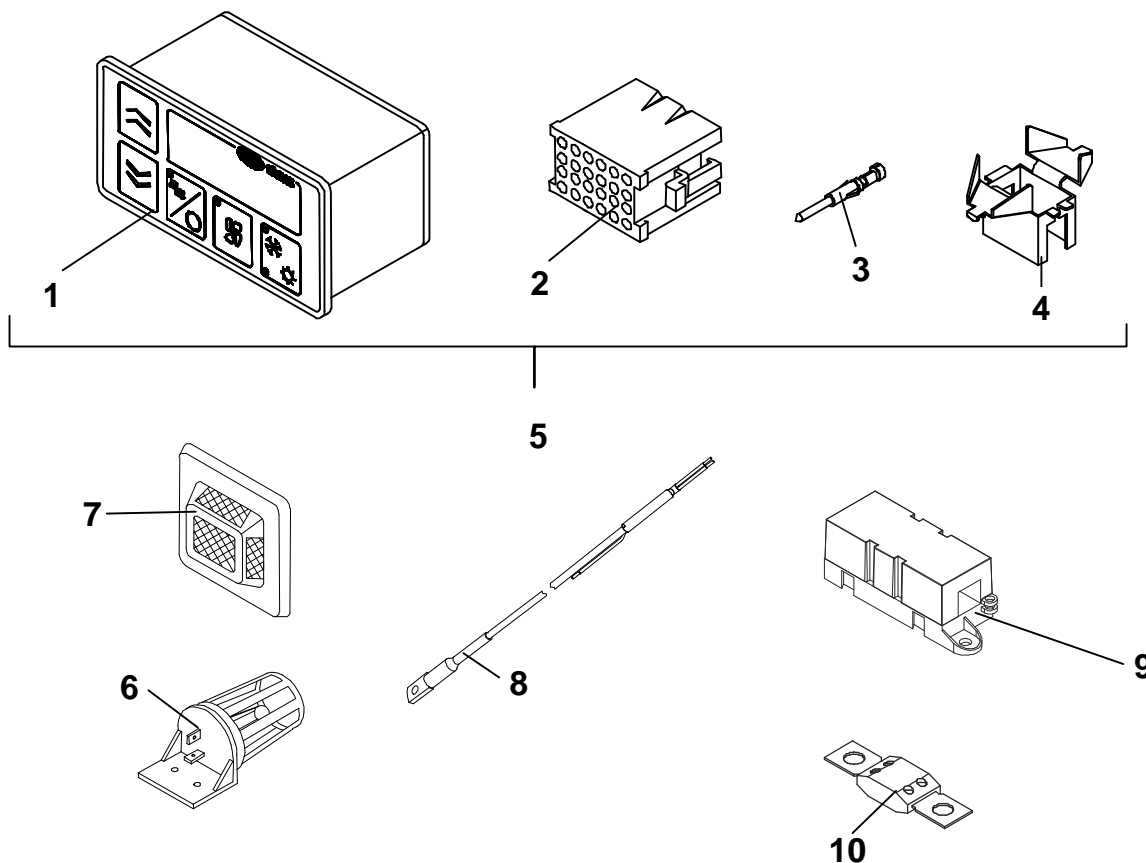
AC 738 / L 738

Pos.	Bezeichnung	Description	Description	Bestell-Nr. Ordering No. No, Référence	Menge Quantity Quantité
1	Bedienteil komplett	Operating Panel cpl.	Tableau de comm. cpl.	60,01,40,063	
2	Bedienteil komplett	Operating Panel cpl.	Tableau de comm. cpl.	60,01,40,060	
3	Bedienteil komplett	Operating Panel cpl.	Tableau de comm. cpl.	60,01,40,061	
4	Bedienteil komplett	Operating Panel cpl.	Tableau de comm. cpl.	60,01,40,062	
5	Grundplatte	Base Plate	Embase	34,01,06,046	
6	Grundplatte	Base Plate	Embase	34,01,06,047	
7	Grundplatte	Base Plate	Embase	34,01,06,048	
8	Einsatz für Schalter, schwarz	Insert for switch, black	Insert pour interrupteur, noir	26,01,05,018	
9	Schalter I-0-II	Switch I-0-II	Interrupteur I-0-II	26,01,05,016	
10	Schalter I-0	Switch I-0	Interrupteur I-0	26,01,05,013	
11	Blende für Schalter	Screen	Ecran	26,01,05,020	
12	Potentiom. Drehz. Kompl.	Potentiom. Ventilation cpl.	Potétiom. Ventilation cpl.	60,01,40,066	
13	Grundplatte Drehz. Pot.	Base Plate ventilation pot.	Embase pot. De vitesse	78,05,01,004	
14	Potentiometer	Potentiometer	Potétiomètre	26,11,05,017	
15	Pot. Temp. kompl.	Pot. Thermos. Cpl.	Pot. Thermos. Cpl.	60,01,40,065	
16	Drehknopf	Turn Button	Bouton de commande	26,43,01,018	
17	Grundplatte Therm. Pot.	Base Plate therm. Pot.	Embase pot. Therm.	78,05,01,003	

Elektrische Steuerungsteile (CSDD)

Electric Control Parts (CSDD)

Pupitre de Manœuvre électrique (CSDD)

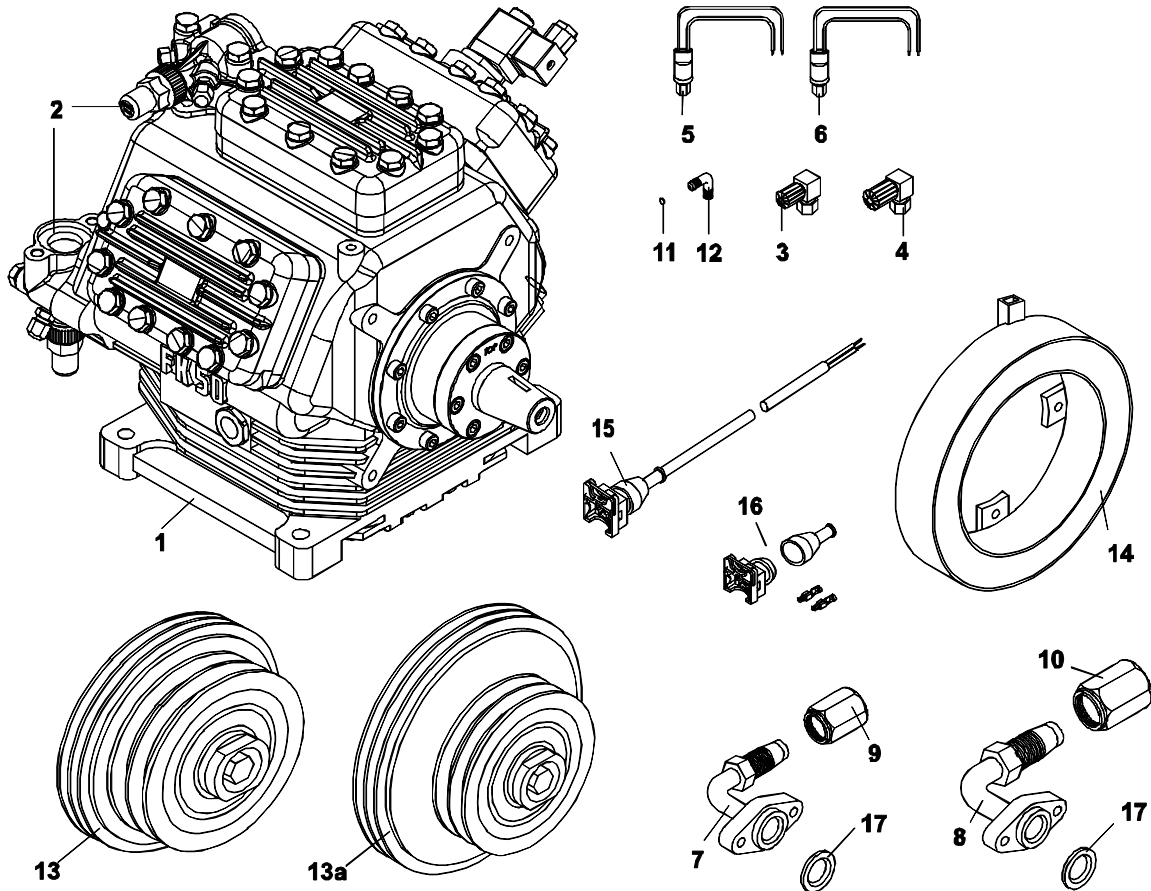


Pos	Bezeichnung	Description	Description	Bestell-Nr. Ordering No. No, Référence	Menge Quantity Quantité
1	Bedienteil CSDD/BT324	Controller CSDD/BT324	Régulateur CSDD/BT324	26,09,03,060-00	1
2	ITT Steckergehäuse 24pol	ITT Plug 24 ts.	ITT Connecteur 24 bornes	26,17,12,038	1
3	Stiftkontakt	Connector male	Contact de culot	26,33,03,209	20
4	Zugentlastung	Strain relief	Maintien câble	26,17,12,039	1
5	BG Bedienteil CSDD/BT324	Controller CSDD/BT324 cpl.	Régulateur CSDD/BT324 cpl.	75,50,16,048	1
6	Fühler Innen	Sensor interior	Sonde interieur	26,09,03,816	1
7	Fühler Innen	Sensor interior	Sonde interieur	26,09,03,817	1
8	Fühler Außen	Sensor exterior	Sonde exterior	26,09,03,815-00	1
9	Sicherungshalter Megafuse	Fuse socket Megafuse	Support à fusible Megafuse	26,05,11,061	1
10	Sicherungung 80A	Fuse 80A	Fusible 80A	26,05,05,345	1
	Sicherungung 100A	Fuse 100A	Fusible 100A	26,05,05,346	1
	Sicherungung 125A	Fuse 125A	Fusible 125A	26,05,05,347	1
	Sicherungung 150A	Fuse 150A	Fusible 150A	26,05,05,348	1

Verdichter und Anbauteile

Compressor and Accessories

Compresseur et Accessoires



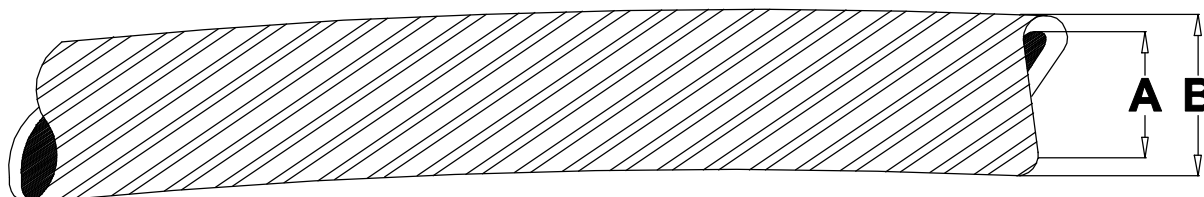
Pos	Bezeichnung	Description	Description	Bestell-Nr. Ordering No. No, Référence	Menge Quantity Quantité
1	Verdichter FKX50 mit Leistungsregulierung	Compressor FKX50 with Capacity Controller	Compresseur FKX50 avec régl. De perf.	24,01,01,058-14	1
	Verdichter FKX50 ohne Leistungsregulierung	Compressor FKX50 w/o Capacity Controller	Compresseur FKX50 sans régl. De perf.	24,01,01,058-06	1
2	Absperrventil hinten	Shut Off Valve back	Vanne d'arrêt	24,01,74,799-00	1
	Absperrventil oben	Shut Off Valve on top	Vanne d'arrêt	24,01,75,109	1
3	BG Retrofitventil ND	ASSY Service connector LP	Connecteur service BP	75,61,02,009	1
4	BG Retrofitventil ND	ASSY Service connector HP	Connecteur service HP	75,61,02,009	1
5	HD Pressostat	HP Switch	HP Pressostat	26,03,20,250-00	1
6	ND Pressostat	LP Switch	BP Pressostat	26,03,20,002	1
7	Druckanschluss 16	Discharge Connection 16	Connection de refoulement 16	22,25,32,085	1
8	Sauganschluss 20	Suction Connection 20	Connection d'aspiration 20	22,25,32,084	2
9	Fassung 16	Support 16	Jupe 16	22,25,30,107	1
10	Fassung 20	Support 20	Jupe 20	22,25,30,108	2
11	Dichtring	Gasket	Joint	32,23,26,230	4
12	Einschraubwinkel	Elbow Fitting	Coude	24,09,05,010	2
13	Magnetkupplung LA16.220	Magnetic Clutch LA16.220	Embrayage magnét. LA16.220	30,04,04,250-00	1
13a	Magnetkupplung LA16.248	Magnetic Clutch LA16.248	Embrayage magnét. LA16.248	30,04,04,258-00	1
14	Magnetspule 24VDC	Solenoid Coil 24VDC	Bobine 24VDC	30,04,01,833	1
15	Kabelsatz	Wiring Harness	Faisceau	30,04,01,834	1
16	Dichtung	Gasket	Joint	24,01,75,083	3

Kältemittel- /Isolierschläuche

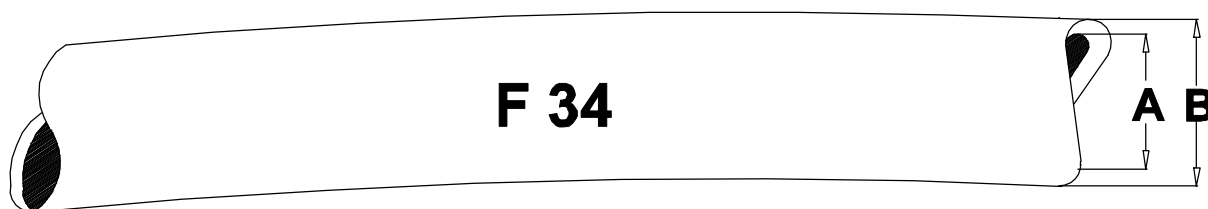
Refrigerant and Insulation Hoses

Tuyaux Frigorifique et d'Isolation

Size	4	6	8	10	12	16	20
A	4,8	13,0	10,5	12,7	16,0	22,0	28,0
B	13,0	17,2	19,3	23,4	27,3	31,4	38,0



Size	Bezeichnung	Description	Description	Bestell-Nr. Ordering No. No, Référence
4	Kältemittelschlauch	Freon Hose	Tuyau freon	21,07,01,039
6	Kältemittelschlauch	Freon Hose	Tuyau freon	21,07,01,046
8	Kältemittelschlauch	Freon Hose	Tuyau freon	21,07,01,047
10	Kältemittelschlauch	Freon Hose	Tuyau freon	21,07,01,042
12	Kältemittelschlauch	Freon Hose	Tuyau freon	21,07,01,043
16	Kältemittelschlauch	Freon Hose	Tuyau freon	21,07,01,044
20	Kältemittelschlauch	Freon Hose	Tuyau freon	21,07,01,045



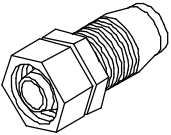
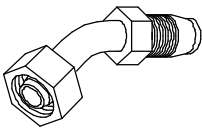
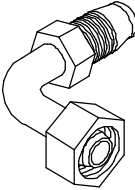
F10	Isolierschlauch	Insulation Pipe	Gaine Isolante	21,07,08,001
F12	Isolierschlauch	Insulation Pipe	Gaine Isolante	21,07,08,003
F15	Isolierschlauch	Insulation Pipe	Gaine Isolante	21,07,08,006
F22	Isolierschlauch	Insulation Pipe	Gaine Isolante	21,07,08,013
F28	Isolierschlauch	Insulation Pipe	Gaine Isolante	21,07,08,019
F34	Isolierschlauch	Insulation Pipe	Gaine Isolante	21,07,08,025
F42	Isolierschlauch	Insulation Pipe	Gaine Isolante	21,07,08,033
F54	Isolierschlauch	Insulation Pipe	Gaine Isolante	21,07,08,045

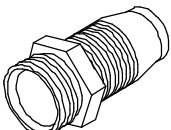
Verschraubungen

Fittings

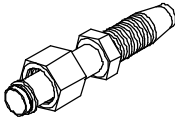
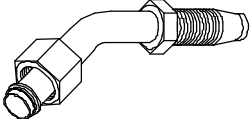
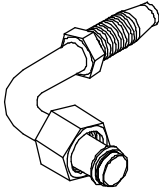
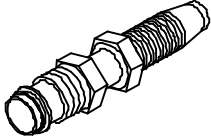
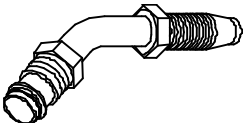
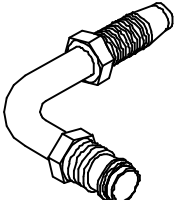
Raccords

Nippel mit metrischem Anschluss
Metric nipple
Raccord métrique

Mit O-Ring, mit Innengewinde With o-ring, with internal thread Avec o-ring, avec filet intérieur		Gewinde Thread Filetage	Schlauchgröße Hose Size Taille tuyau	Bestell-Nr. Ordering.No. No.Référence
 <p>Gerade Straight Droit</p>	M26x1,5	8	22,25,31,006	
	M26x1,5	10	22,25,31,009	
	M26x1,5	12	22,25,31,003	
	M30x2	12	22,25,31,004	
	M30x2	16	22,25,31,001	
	M36x2	16	22,25,31,005	
	M36x2	20	22,25,31,002	
 <p>45°</p>	M26x1,5	12	22,25,31,053	
	M30x2	12	22,25,31,054	
	M30x2	16	22,25,31,051	
	M36x2	16	22,25,31,055	
	M36x2	20	22,25,31,052	
 <p>90°</p>	M26x1,5	8	22,25,31,105	
	M26x1,5	10	22,25,31,103	
	M26x1,5	12	22,25,31,104	
	M30x2	16	22,25,31,101	
	M30x2	20	22,25,31,107	
	M36x2	16	22,25,31,105	
	M36x2	20	22,25,31,102	

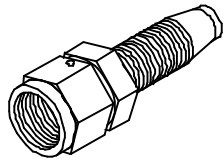
Ohne O-Ring, mit Außengewinde Without o-ring, with external thread Sans o-ring, avec filet extérieur		Gewinde Thread Filetage	Schlauchgröße Hose Size Taille tuyau	Bestell-Nr. Ordering.No. No.Référence
 <p>Gerade Straight Droit</p>	M30x2	16	22,25,33,032	
	M36x2	20	22,25,33,037	

Nippel mit Zoll-Anschluss, mit O-Ring
Flare nipple, with o-ring
Raccord en pouce, avec o-ring

Mit O-Ring, mit Innengewinde With o-ring, with internal thread Avec o-ring, avec filet intérieur		Gewinde Thread Filetage	Schlauchgröße Hose Size Taille tuyau	Bestell-Nr. Ordering.No. No.Référence
 <p>Gerade Straight Droit</p>	5/8"	6	22,25,36,010	
	3/4"	8	22,25,36,007	
	3/4"	12	22,25,36,011	
	7/8"	10	22,25,36,009	
	7/8"	12	22,25,36,008	
	7/8"	16	22,25,36,012	
	1-1/16"	12	22,25,36,013	
	1-1/16"	16	22,25,36,014	
 <p>45°</p>	5/8"	6	22,25,36,056	
	3/4"	8	22,25,36,057	
	3/4"	12	22,25,36,060	
	7/8"	10	22,25,36,058	
	7/8"	12	22,25,36,059	
	7/8"	16	22,25,36,061	
	1-1/16"	12	22,25,36,062	
	1-1/16"	16	22,25,36,063	
 <p>90°</p>	5/8"	6	22,25,36,108	
	3/4"	8	22,25,36,109	
	3/4"	12	22,25,36,106	
	7/8"	10	22,25,36,110	
	7/8"	12	22,25,36,111	
	7/8"	16	22,25,36,107	
	1-1/16"	12	22,25,36,116	
	1-1/16"	16	22,25,36,117	
Mit Außengewinde With external thread Avec filet extérieur		Gewinde Thread Filetage	Schlauchgröße Hose Size Taille tuyau	Bestell-Nr. Ordering.No. No.Référence
 <p>Gerade Straight Droit</p>	5/8"	6	22,25,37,001	
	3/4"	8	22,25,37,002	
	7/8"	10	22,25,37,003	
 <p>45°</p>	5/8"	6	22,25,37,020	
	3/4"	8	22,25,37,021	
	7/8"	10	22,25,37,022	
 <p>90°</p>	5/8"	6	22,25,37,040	
	3/4"	8	22,25,37,041	
	7/8"	10	22,25,37,042	

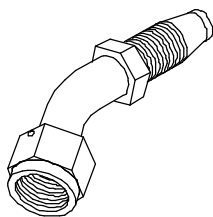
Nippel mit Zoll-Anschluss SAE
Flare nipple SAE
Raccord en pouce SAE

Mit O-Ring, mit Innengewinde With o-ring, with internal thread Avec o-ring, avec filet intérieur		Gewinde Thread Filetage	Schlauchgröße Hose Size Taille tuyau	Bestell-Nr. Ordering.No. No.Référence
--	--	-------------------------------	--	---



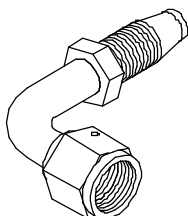
Gerade
Straight
Droit

7/16"	4	22,25,34,002
5/8"	6	22,25,34,008
3/4"	8	22,25,34,016
3/4"	10	22,25,34,027
3/4"	12	22,25,34,012
7/8"	8	22,25,34,017
7/8"	10	22,25,34,026
7/8"	12	22,25,34,028
7/8"	16	22,25,34,034
1-1/16"	16	22,25,34,035



45°

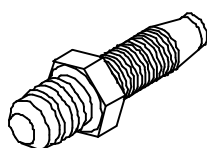
5/8"	6	22,25,34,057
3/4"	8	22,25,34,061
3/4"	12	22,25,34,064
7/8"	10	22,25,34,067
7/8"	12	22,25,34,075
7/8"	16	22,25,34,081
1-1/16"	12	22,25,34,073
1-1/16"	16	22,25,34,082



90°

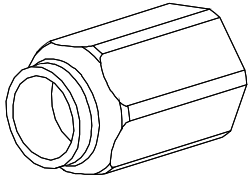
7/16"	4	22,25,34,096
5/8"	6	22,25,34,102
3/4"	8	22,25,34,108
3/4"	10	22,25,34,113
3/4"	12	22,25,34,116
7/8"	8	22,25,34,114
7/8"	10	22,25,34,122
7/8"	12	22,25,34,126
1-1/16"	16	22,25,34,128
1-1/16"	12	22,25,34,120

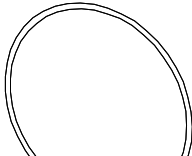
Mit Außengewinde With external thread Avec filet extérieur		Gewinde Thread Filetage	Schlauchgröße Hose Size Taille tuyau	Bestell-Nr. Ordering.No. No.Référence
--	--	-------------------------------	--	---

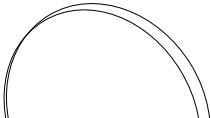


Gerade
Straight
Droit

7/16"	4	22,25,35,002
3/4"	8	22,25,35,014
7/8"	10	22,25,35,020
1-1/16"	12	22,25,35,026

Fassung Support Support		Gewinde Thread Filetage	Schlauchgröße Hose Size Taille tuyau	Bestell-Nr. Ordering.No. No.Référence
			4	22,25,30,102
			6	22,25,30,103
			8	22,25,30,104
			10	22,25,30,105
			12	22,25,30,106
			16	22,25,30,107
			20	22,25,30,108

O-Ring O-ring O-ring		Gewinde Thread Filetage	Schlauchgröße Hose Size Taille tuyau	Bestell-Nr. Ordering.No. No.Référence
		5/8"		32,23,05,002
		3/4"		32,23,05,003
		7/8"		32,23,05,004
		1-1/16"		32,23,05,005
		M26x1,5		32,23,05,072
		M30x2		32,23,05,073
		M36x2		32,23,05,074

Cu-Dichtring Cu-Gasket Joint Cu		Gewinde Thread Filetage	Schlauchgröße Hose Size Taille tuyau	Bestell-Nr. Ordering.No. No.Référence
		UNF 7/16"		32,23,26,230
		UNF 5/8"		32,23,26,232
		UNF 3/4"		32,23,26,234
		UNF 7/8"		32,23,26,236
		UNF 1-1/16"		32,23,26,240



Carrier Sütrak
Zweigniederlassung der Carrier Transicold Deutschland GmbH & Co. KG
Heinkelstraße 5 – D-71272 Renningen
Tel. 00 49-(0)7159-9 23-0 Fax 00 49-(0)7159-9 23-108

